

## n° 184

ÉTÉ 2025

## **Dossier** 6 Été 2025 : suivez le guide !



## Retour en images 4 Quotidien 9

Îlot Baudin : place à la détente ! 9 La CPTS renforce sa présence 10 Guy Faure, le Géo Trouvetou du Bugey 11

## Services publics 12

Un pacte financier signé avec la CCBS 12 Hommage à Pierre Berthet 13

## Vie économique 14

Mini-pelles, maxi enjeux 14 6° Sens fête ses 20 ans 15 Coup de pouce pour les commerces 16

## Action sociale 18

Signer pour mieux communiquer 18
Deux associations au grand cœur 19
Un guichet unique pour les mal-logés 20

## Culture & sport 21

2 500 visiteurs pour l'expo Le Tanneur
 Portrait d'un chef voyageur
 Rameaux : des débuts à plein volume
 Le BOC fédère et rassemble
 21
 22
 23
 24

## Minorité 26 Agenda 27



SAVOIR-FAIRE

Volvo construit l'avenir
de la mini-pelle

<sup>C</sup>14



18

PETITE ENFANCE

Utiliser les signes pour mieux communiquer



PATRIMOINE

Le buste de Brillat-Savarin
se refait une beauté

-21

## Édito du maire





Dimitri LAHUERTA maire de Belley Mai 2025 - Inauguration des nouveaux aménagements de l'Îlot Baudin

la période pré-électorale des municipales 2026 va commencer à compter de septembre 2025 jusqu'à mars 2026 et il nous faudra, en tant qu'élus, respecter une réserve, une neutralité et un contrôle plus strict de la parole publique.

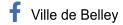
Comme je l'ai annoncé aux vœux de janvier 2025, je suis candidat pour un nouveau mandat de 6 ans afin de continuer d'agir avec encore plus de force, d'énergie et de conviction au service de Belley et de Bugey Sud. Notre ville doit trouver de la stabilité politique et une continuité dans la conduite des grands projets que nous avons initiés sur ce mandat. Un mandat où nous avons su, mon équipe et moi-même, faire face aux nombreuses crises et aux nombreux défis en apportant des réponses locales les plus adaptées et efficientes possibles. Nous l'avons fait en portant et en affirmant des valeurs fortes comme le respect, l'autorité, le travail, la détermination, l'exigence de résultat, la reconnaissance de ceux qui œuvrent chaque jour pour le collectif. Cet engagement dans l'animation de ces valeurs a permis de générer la confiance d'une majorité de Belleysans, de Bugistes, mais aussi auprès du tissu associatif, de nos partenaires publics et privés qui, avec nous, investissent et parient sur la ville de Belley et sur nos projets. Projets qui, je le rappelle, bénéficient à tous les habitants de Belley et de Bugey Sud. C'est également cette confiance qui s'est installée toute la durée du mandat avec les agents de la collectivité et du CCAS avec qui nous collaborons étroitement et agissons au quotidien pour garantir et assurer le service public à la population dans nos domaines de compétence. Nous avons mené à bien le programme électoral pour lequel nous avons été élus et qui, à ce jour, est réalisé à plus de 90 %. Avec mes collègues élus, nous remercions sincèrement les agents pour leur sens du service public et pour leur forte implication à nos côtés durant ce mandat. Ensemble, nous avons remis de l'efficacité, de la crédibilité et réaffirmé les capacités de la force publique à agir et à mener les actions et projets nécessaires, indispensables pour tous.

Bien sûr, il reste encore à faire, à améliorer, à entreprendre et c'est en pérennisant cette confiance, en la resollicitant officiellement auprès de vous lors des prochaines élections municipales que nous pourrons continuer d'œuvrer pour le bien commun. Œuvrer en gardant une posture qui a caractérisé ce mandat, à savoir, l'ouverture au dialogue, à l'échange, aux débats d'idées dans le respect des groupes d'opposition ou des profils qui ne partagent pas nos choix. C'est une ligne de conduite qui sera conservée pour assurer des échanges constructifs, sans débats stériles, avec toujours la volonté de pédagogie sur nos décisions pour continuer de convaincre, de rassembler chacune et chacun pour faire réussir le prochain mandat.

Avec l'ensemble de mes adjoints et de mes conseillers municipaux, nous vous souhaitons un très bel été!

Retrouvez-nous sur...





Mairie de Belley



n° 184 Été 2025 // Directeur de publication : Dimitri Lahuerta

Rédaction : services municipaux avec la collaboration de J. Parpette et V. Miffon

Maquette: F\* • Mise en pages: service communication

Impression: Imprimerie Gonnet - Virignin labellisée Imprim'vert - 5 500 exemplaires Crédits photos: Ville de Belley, J. Parpette, OT Bugey Sud, Allan Thiébaud, l'Aindinoise, club d'échecs de Belley, collège S. Zlatin, Philippe Gervasoni, CPTS Bugey Sud,

Véronique Bernard, 6e Sens, Ultra-trail Grand Colombier.

Dépôt légal: 3e trimestre 2025 - ISSN: 2803-4996

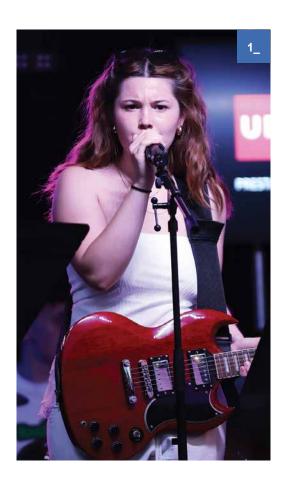
## **HOMMAGE**

Olivier NICOLLE est décédé en avril dernier à l'âge de 69 ans. Né dans les Deux-Sèvres, il est arrivé à Belley en 1987. Il a repris la pharmacie de M. Gaimard devenue pharmacie belleysanne puis pharmacie



des D2L avec M. Llaurens comme associé. Retraité depuis 2017, il a profité de ses enfants et petits-enfants. À son épouse et à l'ensemble de ses proches, nous présentons nos sincères condoléances.























HOP TICE AROMASICAL PROPERTY OF THE PROPERTY O

- 1\_ Fête de la musique
- 2\_ Cérémonie du 8 mai
- **3**\_ Soirée des jeunes talents à L'Intégral
- **4**\_ Dernier café rencontre élus-habitants
- **5**\_ Concert de la chorale du collège Sabine-Zlatin
- **6**\_ Présentation de la nouvelle saison de spectacles à L'Intégral
- **7**\_ Départ de la cyclosportive L'Aindinoise
- **8\_** Visite du chantier Plaine sportive, actuellement dans sa phase 2
- 9\_ Cérémonie de fin de cycle pour les CM2
- **10**\_ L'Open d'échecs a réuni plus de 250 participants.
- 11\_ Marché aux fleurs



## Un bel été en perspective



Soleil sur les toits, odeur de poulets rôtis sur les marchés, chants d'oiseaux dans la forêt... Cet été, Belley se dévoile sous ses plus beaux atours. Que vous soyez habitant fidèle ou visiteur curieux, la cité bugiste a 1001 idées pour faire de vos journées estivales un doux souvenir. Suivez le guide!

## Première escale incontournable : l'office de tourisme

Avant de partir à l'aventure, un passage à l'office de tourisme s'impose. Situé dans la Grande rue, c'est le point de départ idéal pour récupérer :

- le programme des animations estivales
- des cartes de randonnée ou de cyclotourisme
- des infos sur les marchés, les hébergements ou les produits locaux
- des propositions de visites guidées

Vous trouverez à l'office toutes les informations pour suivre les deux parcours

découverte de la ville : le parcours patrimonial, proposé par la Société Savante Le Bugey, et le parcours de la Louve, avec ses plaques triangulaires en bronze, d'une durée d'environ 1 h 30 sur 2 km. Les deux parcours s'adaptent à tous types de marcheurs.

Un parcours à énigmes est spécialement dédié aux familles. Lupa, notre louve emblématique, veille sur la ville mais un malfrat rôde. Aidez-la à résoudre ce mystère ! (sac de l'aventurier en vente à l'OT).

Ne partez pas trop vite! Avant d'aller à l'aventure dans les rues de la ville de la Louve, n'oubliez pas de jeter un œil à l'arrière de l'office de tourisme, pour y découvrir la sublime cour de l'hôtel du Bailliage. L'équipe vous y accueille avec chaleur et bons conseils. À noter : une sélection de produits du terroir complète l'offre.

• + d'infos : OT Bugey-Sud Grand Colombier - 34 Grande rue 04 79 81 29 06 www.bugeysud-tourisme.fr

## Les Estivales : demandez le programme !

Du 5 juillet au 30 août, Belley se transforme en scène vivante et festive. Parmi les temps forts du programme 2025 :

- Des marchés animés tous les samedis de 10 h à 12 h. Musique et bonne humeur pour accompagner le p'tit café!
- Un marché nocturne le 12 juillet (17 h 30 > 22 h 30), en musique avec un DJ place des Terreaux dès 20 h, suivi à 22 h 30 du traditionnel feu d'artifice tiré pour la première fois depuis les berges du Rhône (accès ViaRhôna Belley, direction Virignin).
- Des concerts : Floyd (cirque et piano) (8/07) et Ruelle Mélodie (17/07) à l'extérieur du palais épiscopal, et De Bach à Schubert (14/08) dans le cadre majestueux de la cathédrale.
- ESTIVALES

  BELLEY

  SPECTACLES

  SPORTS

  MARCHÉS ANIMÉS

  PLEIN AIR

  FEU D'ARTIFICE

  CONCERTS

  FESTIVITÉS

  B Belley
- Du cinéma sous les étoiles avec "Le dernier jaguar" (1/08) foodtruck sur place
- Du cyclisme avec l'arrivée de l'Ain Bugey Valromey tour (13/07) et du Tour de l'Ain (8/08)
- Et de l'animation pour les familles avec la Fête de la médiathèque (8/07) dans le parc du palais épiscopal et la Fête de fin d'été (28/08) organisée par l'Escale centre social au jardin anglais : grimpe d'arbres, jeux géants, animations nature...

Programme complet en scannant le QR code, sur www.belley.fr, Facebook et dans les commerces partenaires.





Dimitri Lahuerta maire de Belley

## « Prendre le temps de (re)découvrir la ville »

La période estivale s'ouvre à nous, après une très belle édition de la Fête de la musique organisée par le service culture de la ville, qui a vu se produire nos talents et faire danser toutes les générations.

Place maintenant aux animations d'été qui seront riches sur Belley et sur le territoire de Bugey Sud, avec notamment le programme des Estivales de Belley et les marchés piétonniers animés. Prenez le temps de découvrir ou redécouvrir votre ville, votre environnement, de prendre du recul, de la hauteur et surtout d'apprécier à sa juste valeur notre terre bugiste, ses parfums, ses couleurs, ses lacs, ses collines, le Grand Colombier, les vins du Bugey, notre patrimoine historique.

Vivre ici est une réelle chance et il y a lieu de s'investir et de donner sans compter pour préserver ce cadre de vie et le développer avec respect pour le bien de tous, c'est tout le sens de notre mobilisation, de notre engagement.

## Pause fraîcheur en forêt de Rothonne

Besoin d'air et de calme ? Direction la forêt de Rothonne. Ce poumon vert à deux pas du centre-ville offre :

- des sentiers balisés pour se promener ou rouler à VTT
- un parcours ludo-sportif pour les enfants sous forme d'enquête et un parcours pédagogique sur la guerre 14-18 qui valorise tranchées d'exercice et butte de tir qui servaient aux soldats du 133° Régiment d'Infanterie avant la Grande guerre.
- des bancs, des clairières et de belles zones ombragées pour pique-niquer ou simplement respirer.

Notez-le! La médiathèque vous donne rendez-vous vendredi 25 juillet dès 16 h, à l'entrée de la forêt, pour des animations suivies d'un apéritif partagé.



## Des lieux vivants toute l'année

À Belley, l'été ne fait pas oublier les lieux culturels permanents :

- La médiathèque (palais épiscopal) : en plus de ses services habituels (consultation et prêt de documents, accès internet, écoute de musique, visionnage de films...), elle organise des ateliers et animations jeunesse tout l'été. Programme sur www.mediatheque.belley.fr
- La cathédrale Saint-Jean-Baptiste et les ruelles de Belley émerveillent les férus d'histoire. N'hésitez pas à pousser les portes, on a souvent de belles surprises.
- Le marché hebdomadaire le samedi matin fourmille. On y croise celles et ceux qui flânent, ceux qui viennent y faire le plein de bons produits, les amateurs de café en terrasse, les commerçants de toujours comme Lucien Masset, et les p'tits nouveaux! Bref, un joyeux mélange.



## Où se mettre à l'ombre ?

En période de chaleur, mieux vaut savoir où s'abriter :

- Forêt de Rothonne (route de Lyon)
- Jardin anglais (accès Promenoir)
- Parc du palais épiscopal (accès rue des Cordeliers ou Sainte-Marie)
- Bords du canal du Rhône (accès Via-Rhôna Ecassaz ou zone de l'Ousson)
- Allées ombragées du boulevard du Mail et de L'Intégral
- Parc Dallemagne (à côté du conservatoire et de l'hôtel de ville)

## Brocante : le rituel du dimanche

Les chineurs sont à la fête! Chaque dimanche, le parking de L'Intégral (avenue Hoff) accueille un vide-greniers aux allures de caverne d'Ali Baba:

Horaires: 7 h > 14 h,
arrivée exposants dès 5 h
Ambiance: familiale, joyeuse,
un brin vintage

Dates à noter : 6, 13 juillet - 10, 17, 24, 31 août. L'occasion rêvée de repartir avec une lampe rétro ou un vieux vinyle à 2 €!

## Et pour les curieux et les sportifs...

Pour celles et ceux qui veulent sortir des sentiers battus :

- La visite de la distillerie Kario, à la découverte des élixirs naturels issus des recettes des Frères de la Sainte-Famille. 44 rue Sainte-Marie 04 76 05 81 77 Du lundi au vendredi, visite gratuite le matin à 10 h.
- Une exposition temporaire dans la salle des fêtes, du 16 au 27 juillet.
- Et si vous commenciez à vous entraîner pour les 10 km de Belley ?! En prévision de la première édition de la course intramuros qui aura lieu le 19 octobre.



## À bicyclette au fil du Rhône

La ViaRhôna, piste cyclable longeant le fleuve, passe directement par Belley. On peut y rouler tranquillement vers Brégnier-Cordon ou Lavours. Des vélos sont disponibles à la location auprès de prestataires locaux.

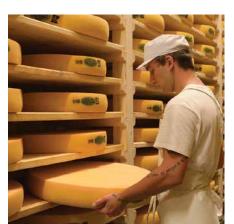
Idéal pour une sortie familiale ou une micro-aventure au bord de l'eau.



## Quels souvenirs gourmands ramener dans sa valise?

La truffe du Bugey, le Comté, les produits de la Distillerie Kario, le salé au noix et les tartes au four comptent parmi les spécialités locales du Bugey que l'on trouve sur les marchés, en vente directe chez les producteurs et lors des traditionnelles fêtes du four au cœur des villages bugistes.

Quant aux vins du Bugey (AOC depuis 2009), ils sauront vous surprendre: Bugey brut, Chardonnay, Roussette du Bugey, Gamay, Pinot noir, Mondeuse,... on a l'embarras du choix! Une dizaine de maisons vous accueillent pour une dégustation (www.bugeysud-tourisme.fr).



## TRAVAUX

# Îlot Baudin : une place propice à la détente



i-mai, Dimitri Lahuerta, entouré d'élus, des partenaires financiers, des entreprises retenues dans le cadre du marché public, mais également d'habitants et de commerçants concertés pour ce projet, a inauguré les nouveaux aménagements situés Îlot Baudin. Cette rénovation s'inscrit comme l'acte 1 du projet "Nouvel élan cœur de ville"

Aménagé pour la première fois en 1988, l'Îlot Baudin a été modifié avec la construction fin 2021 d'un nouveau bâtiment par la Semcoda en lieu et place de l'école de la Vieille porte.

Après un an de travaux place Charles Béraudier mais également au niveau de la Vierge du Mail, de l'ouvrage de la Vieille porte et des rues adjacentes, c'est une place arborée et végétalisée, sans voiture, conviviale, aux normes d'accessibilité, qui vient de voir le jour à deux pas du cinéma, du restaurant Zest urban et de l'hôtel Sweet home. Piétons et cyclistes peuvent y faire une pause, s'assoir, discuter ou flâner. D'ici quelque temps, les végétaux plantés aux pieds de la pergola leur offriront une ombre toujours appréciable.

**) + d'infos :** sur l'histoire du lieu et le projet dans le Belley mag 176 disponible en ligne sur www.belley.fr



## Coût total des travaux :

1 638 073 €

Subventions:

Département de l'Ain : 128 077 € Région Aura : 275 421 € État : 163 285 €

Auto-financement Ville de Belley : 554 440 € Financement des travaux

CCBS: 516 850 €





## SANTÉ

# La CPTS renforce sa présence sur Bugey-Sud

a Communauté Professionnelle Territoriale de Santé (CPTS) Bugey Sud est une association de loi 1901 qui permet aux professionnels de santé de se regrouper sur le territoire autour d'un projet médical et médico-social commun. Son action s'étend sur un secteur élargi du Bugey Sud partant du Plateau d'Hauteville jusqu'à Serrières-de-Briord en passant par Belley et le Valromey. Pour fonctionner, elle bénéficie de financements, principalement de la part de la Caisse Primaire d'Assurance Maladie.

Sur le premier trimestre 2025, elle a travaillé à la rédaction d'un nouveau projet de santé afin de définir de nouvelles missions :

- Attractivité du territoire,
- Santé sexuelle et prévention des violences faites aux femmes.
- Repérage, évaluation et orientation des personnes en risque de fragilité,
- Parcours insuffisance cardiaque,
- Gestion de crises sanitaires.

## Ouverture d'un local à Belley

Pour plus de confort et de praticité pour son équipe opérationnelle, la CPTS Bugey Sud s'est installée au début du mois de mai dans un nouveau local situé au 57 Grande rue à Belley.

Outre le fait que ce bureau permette aux salariés de l'association et ses partenaires d'avoir un lieu de réunion, il est surtout pensé comme un espace d'accueil chaleureux pour les professionnels médicaux et paramédicaux du territoire, qu'ils soient nouvellement arrivés ou déjà installés.

## Un calendrier des évènements de santé

La CPTS Bugey Sud propose un calendrier des évènements relatifs à la santé. Retrouvez sur le site internet de la CPTS les manifestations sur les thématiques parentalité & petite enfance, santé de la femme, seniors, numérique, ou encore fin de vie...

Vous organisez un évènement sur l'une de ces thématiques ? Envoyez un mail à communication@cpts-bugeysud.fr.

+ d'infos : cpts-bugeysud.fr



Vous cherchez un médecin traitant ou avez besoin d'un rendez-vous chez un médecin généraliste en l'absence de votre médecin traitant ? La CPTS se tient à votre disposition lors de sa permanence téléphonique (06 59 74 32 82) du lundi au jeudi 9 h > 12 h / 13 h > 18 h et le vendredi 9 h > 12 h.

## Vers une réouverture totale des urgences

Faisant face à une pénurie de personnel médical le centre hospitalier Bugey Sud avait été contraint de fermer partiellement son service d'urgences. La priorité avait alors été portée sur le Smur, essentiel pour intervenir sur les urgences vitales 24h/24 sur l'ensemble du territoire. Pendant cette période, la mobilisation des équipes d'urgentistes, malgré des effectifs réduits, a permis de maintenir une prise en charge de la population.

Depuis le 5 mai, les urgences adultes ont rouvert totalement du lundi 8 h au jeudi 17 h, puis en accès régulé les soirs et nuits du jeudi 17 h au lundi 8 h. Cette régulation ne s'applique pas aux urgences obstétriques et pédiatriques médicales qui restent accessibles 24h/24 et 7j/7.

L'objectif est de pouvoir rouvrir pleinement en 24h/24 tous les jours de la semaine à partir du mois de septembre. Cette perspective sera confirmée courant de l'été et fera l'objet d'une communication spécifique.

Importante à la fois pour l'établissement mais aussi pour l'ensemble du territoire, cette réouverture est permise grâce à la mise en place d'une équipe commune d'urgentistes du centre hospitalier Métropole Savoie qui intervient également sur les sites de Chambéry et d'Aix-les-Bains. Enfin, cette réouverture des urgences en 24h/24 s'inscrit dans le projet d'établissement de l'hôpital, qui prévoit le maintien et le développement de l'ensemble des spécialités présentes au centre hospitalier.





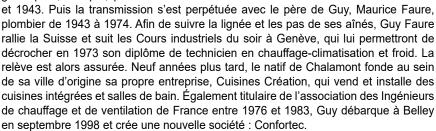
## **Guy Faure, le Géo Trouvetou bugiste**

Issu d'une famille de plombiers, Guy Faure, 81 ans, œuvre toujours pour la profession puisqu'il vient d'inventer un nouveau type de robinet qu'il compte bien commercialiser à plus grande échelle.



## La plomberie, comme une évidence pour lui

La plomberie et les Faure, c'est une longue histoire d'amour. Très longue. « Je suis né dans la plomberie », confesse Guy Faure. Cette tradition familiale a été initiée par son grand-père, Prosper, plombier entre 1905



## Inventeur d'un nouveau robinet révolutionnaire

Durant toute sa carrière, cet homme attaché à la simplicité, a eu affaire à des robinets d'arrêt standards « *lamentables* ». Dès sa retraite en 2006, Guy se met à la recherche d'une nouvelle vanne d'arrêt à installer dans un meuble et derrière une machine à laver. Face à l'inexistence de cette pièce, l'artisan en plomberie décide de faire parler son expérience et de l'inventer lui-même.

Après « plus de 15 ans de travail acharné », il met au point le "Fix'ln" : un robinet d'arrêt et de puisage « très facile d'utilisation », « beaucoup plus pratique » et « bien moins encombrant ». « J'ai créé ce robinet pour simplifier le travail des installateurs, cuisinistes et plombiers », clame-t-il. Fier de son invention, il la propose à la société rhodanienne Sferaco, qui adopte cette idée innovante en novembre dernier. « Désormais, ils recherchent des grandes distributions et magasins qui voudraient commercialiser le produit », conclue-t-il, avec le sentiment du devoir accompli.



## Stationnement revu secteur de L'Intégral

Depuis mi-avril, le stationnement est modifié les dimanches (brocante) et lors des évènements sur le secteur de L'Intégral (Bugey expo,...) et ce, afin de mettre fin aux stationnements anarchiques et dangereux. La circulation se fait en sens unique avenue de Narvik, avenue Hoff et rue Daniel Rops avec un stationnement en créneau sur une des voies :

- Avenue Narvik et Hoff :
- stationnement à gauche
- Rue Daniel Rops :
- stationnement à droite

Après une période de prévention, le stationnement en dehors des emplacements prévus sera sanctionné.

## La Navette évolue

De nouveaux horaires sont entrés en vigueur pour la Navette Bugey-Sud à Belley depuis le 5 mai. Ces ajustements font suite aux différents retours des usagers. Les nouvelles fiches-horaires papier sont disponibles sur le site de la communauté de communes et dans les services publics.

Autre évolution, les arrêts Hôpital et Boulevard du Mail (direction Ousson) ont été mis en accessibilité PMR (Personnes à Mobilité Réduite). Des abris voyageurs équipés d'un banc sont implantés au niveau de l'arrêt ZA Coron (pris en charge par la Région) et de l'arrêt Hôpital (pris en charge par la CCBS) ainsi que des bancs aux arrêts boulevard du Mail et Ousson.

+ d'infos: https://ccbugeysud.com/nosservices/la-navette/

## **Bruit : respectons les horaires !**

Les travaux de bricolage et jardinage nécessitant l'utilisation d'appareils susceptibles de causer une gêne pour le voisinage en raison de leur intensité sonore tels que les tondeuses à gazon, motoculteurs, tronçonneuses, perceuses, etc. ne sont autorisés qu'aux horaires suivants (cf. arrêté préfectoral du 12/09/2008):

Du lundi au vendredi  $8\ h > 12\ h /14\ h > 19\ h 30$ ; le samedi  $9\ h > 12\ h / 15\ h > 19$ ; dimanches et jours fériés  $10\ h > 12\ h$ .

FINANCES



## Un pacte financier et fiscal signé avec Bugey-Sud

Lors du dernier conseil municipal, la signature d'un protocole d'accord transactionnel entre la commune de Belley et la Communauté de Communes Bugey-Sud (CCBS) a été entérinée. Que cela signifie-t-il et pourquoi cette démarche a-t-elle été nécessaire ? Richard Bénistant, adjoint en charge des finances, revient en détails sur cette avancée majeure pour Belley.

## Qu'est-ce qu'un pacte fiscal et financier ?

Un pacte fiscal et financier est un accord politique entre des communes et une structure intercommunale à laquelle elles appartiennent, en l'occurrence la CCBS. Cette démarche vise à rééquilibrer les ressources financières et fiscales entre les communes d'un même territoire et leur intercommunalité.

## L'absence de pacte : quelles conséquences ?

Dans notre cas, l'absence de ce pacte a rendu obligatoire le versement d'une Dotation de Solidarité Communautaire (DSC) à la commune de Belley. Elle aurait dû être versée depuis 2015, date de reconnaissance du quartier prioritaire, le quartier Brillat-Savarin / Clos Morcel. Malheureusement, la définition et l'élaboration de ce pacte fiscal et financier n'ont pas été engagées depuis 2015 et c'est en 2024, sur ce mandat, à la suite du projet de territoire, que le travail a été entrepris en lien avec les conseillers communautaires et au sein de la conférence des maires.

La municipalité bellevsanne a attendu la réalisation du projet de territoire pour s'engager ensuite pleinement dans les différentes commissions organisées par la CCBS afin d'obtenir la rédaction d'un pacte qui réponde aux enjeux de Belley mais également des autres communes de Bugey Sud. Les élus belleysans ont rappelé les nombreux sujets à mettre en débat pour permettre de rééquilibrer la situation financière entre la CCBS et la ville centre, Belley, qui porte les principaux services et équipements utilisés par l'ensemble des habitants du territoire. Nous avons aussi rappelé le principe de versement de Dotation de Solidarité Communautaire en nous appuyant du rapport de la CRC (Chambre Régionale des Comptes) qui a rendu ses

observations le 3 février 2022 auprès de la CCBS à la suite de leur audit (rapport disponible sur le site de la CRC).

## Le protocole d'accord transactionnel : une solution amiable

C'est par la voix du compromis, du dialogue et de la compréhension réciproque que les élus Belleysans ont obtenu de la part de la CCBS l'élaboration d'un protocole d'accord dit transactionnel pour permettre le versement d'une indemnité financière mais aussi, via un pacte financier et fiscal engagé sur deux ans (2025-2026), de bénéficier d'un fonds de concours en investissement pour contribuer au plan de financement de la Plaine sportive Belley-Bugey Sud utilisée par 1 000 utilisateurs des clubs et 3 500 scolaires de la maternelle au lycée.

## Ce que cela signifie pour les Belleysans?

Rappelons en premier lieu que la dynamique fiscale, génératrice de recettes pour les collectivités, notamment la fiscalité économique, a été transférée à l'intercommunalité depuis 2014, il s'agit donc de com-

mencer à corriger progressivement un fort déséquilibre financier entre la commune de Belley et la Communauté de Communes Bugey Sud, et de faire comprendre à tous la notion de charges de centralité de la ville centre. C'est aussi considérer leurs impacts financiers sur le budget municipal de la ville. Cette reconnaissance vise à assurer une gestion saine et équilibrée des finances locales, au bénéfice de notre commune et de ses habitants. Elle permet également de clarifier les relations financières et d'appliquer le principe d'équité avec la CCBS, pour mieux préparer l'avenir et répondre ensemble aux défis de demain.

L'accord des parties entérine le versement de 934 000 € au titre de la DSC (évaluation des années 2021 à 2024) et un fonds de concours de 300 000 € pour la Plaine sportive Belley - Bugey-Sud. Versé en deux échéances (2025/2026), cet accord éteint les questions d'antériorité mais la question d'un nouveau pacte fiscal et financier sera toujours prégnante dès 2026 pour poursuivre ce travail indispensable de rééquilibrage et d'équité pour l'ensemble des communes de Bugey sud.



Richard Bénistant adjoint en charge des finances

« Il sera à propos pour Belley de revenir sur plusieurs sujets de déséquilibre de partage de la charge avec la CCBS dans un proche avenir...

Il faudra également que les élus des communes puissent comprendre et intégrer dans leur schéma décisionnel les déséquilibres qui perdurent depuis des années. »

## **DISPARITION**

## **Hommage à Pierre Berthet**

ierre Berthet est décédé vendredi 23 mai. Conseiller municipal pour la première fois en 1977 aux côtés de Charles Millon, il a ensuite effectué deux autres mandats avant d'être élu adjoint aux sports en 1995, puis 1er adjoint sous le mandat de Jean-Claude Travers en 2001. En 2008, il est élu dans l'opposition. Il rejoint la liste de Christian Jimenez en 2014 et devient son premier adjoint. Suite au décès brutal de Christian Jimenez en 2015, Pierre Berthet accède à la fonction de maire. Ce sera son dernier mandat officiel avant de mettre fin à sa carrière politique en 2020.



Père de deux enfants, Pierre Berthet effectue sa carrière professionnelle en tant que

cadre chez Ugivis à Belley. Très attaché aux associations locales, il s'était particulièrement investi au sein du CSB et de Lumière contre la leucémie.

Un hommage lui a été rendu mercredi 28 mai dans les services municipaux de la Ville et du CCAS. Une minute de silence a été respectée sur l'ensemble des sites. Dimitri Lahuerta a prononcé un discours au salon d'honneur devant les élus et agents présents. Le maire a notamment salué « l'engagement de Pierre Berthet durant sept mandatures au service du collectif ». Un livre de condoléances a été installé à l'hôtel de ville durant tout le mois de juin afin de recueillir les témoignages et soutiens des Belleysans. Il a ensuite été remis à la famillle.

A sa famille, à ses proches, l'ensemble des élus et des agents municipaux renouvellent leurs plus sincères condoléances.

## Le mot de Jean-Claude Travers, ancien maire de Belley

« Tôt ce matin du 23 mai en apprenant le décès de Pierre Berthet, je n'ai pu retenir mon émotion et des larmes.

Pierre nous a quittés comme il était dans la vie, dans la discrétion. Mais ceux qui l'ont bien connu savent que derrière cette retenue et cette discrétion se cachait un homme de cœur et un homme au service des autres.

Combien de journées, combien de soirées, combien de réunions, combien de bons et parfois de moins bons moments avons nous passé ensemble et me reviennent en tête ?

Elus plusieurs décennies ensemble, je peux attester, s'il en est besoin, de sa disponibilité, de son bon sens terrien, de sa connaissance et son attachement à sa ville, de sa bienveillance avec tout le monde et surtout, ce qui est rare en politique, de sa loyauté sans faille. Il a consacré sa vie aux autres sans rien en attendre . Sa devise aurait pu être "servir sans se servir". Jamais je l'ai entendu demander pour lui, toujours pour les autres.

Avec Pierre ce n'est pas un collègue qui est parti mais un Ami. Un ami d'enfance, un ami dans la vie, un homme qui a réussi un beau parcours de vie et dont sa famille, ses proches, Colette et leurs filles, Laurence et Axelle, peuvent être fiers et je veux leur dire combien je suis triste en leur présentant mes condoléances amicales. »

## **EN BREF**

## L'Espace citoyens à votre service!

Simplifiez vos démarches administratives grâce à l'Espace citoyens, accessible 24h/24 et 7j/7 depuis votre ordinateur, smartphone ou tablette.

Ce que vous pouvez faire en quelques clics :

#### ÉTAT CIVIL

- Prendre rendez-vous en ligne pour vos différentes démarches administratives.
- Faire vos demandes d'actes ou de duplicata de livret de famille.

#### CARTE D'IDENTITÉ & PASSEPORT

- Prendre rendez-vous en ligne pour vos titres d'identité.
- Retrouver toutes les infos sur la validation de votre identité numérique.

#### SCOLAIRE / PÉRISCOLAIRE

- Inscrire son enfant dans une des écoles publiques de la ville, réserver les services de garderie ou de cantine
- Payer ses factures
- Consulter les menus, les actualités...

#### ÉLECTIONS

- S'inscrire sur les listes électorales.

#### RECENSEMENT CITOYEN DÈS 16 ANS

- Effectuer votre recensement en ligne en toute simplicité.

## DÉCLARER UN OBJET PERDU

+ d'infos : www.belley.fr, rubrique "Vos démarches"

## Fortes chaleurs : horaires modifiés pour l'hôtel de ville

Du 14 juillet au 15 août, les horaires d'ouverture des services municipaux situés à l'hôtel de ville sont modifiés. Le public sera accueilli en continu de 7 h à 15 h.

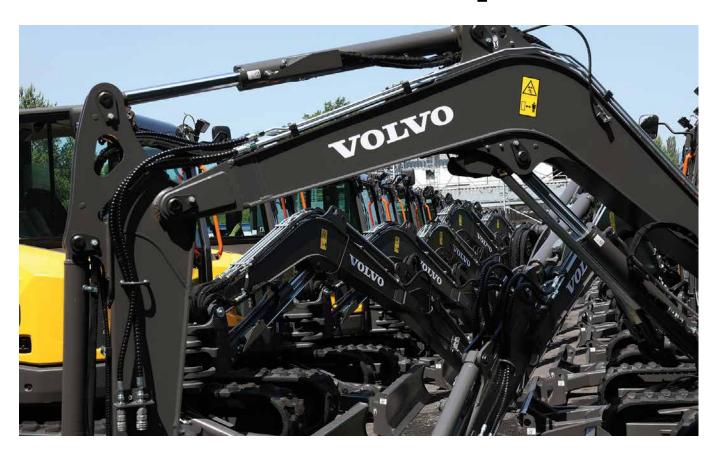
En dehors de cette période, les horaires habituels sont susceptibles d'être modifiés en cas de déclenchement du Plan canicule par la Préfecture de l'Ain.

+ d'infos : www.belley.fr - Facebook Illiwap

## **SAVOIR-FAIRE**



## A Belley, Volvo construit l'avenir de la mini-pelle



## Un site stratégique pour les mini-pelles

Implanté depuis 1956 à Belley, le site industriel aujourd'hui exploité par Volvo Construction Equipment incarne une histoire industrielle riche, marquée par plusieurs transformations. Initialement dédiée à la fabrication de grues sous l'enseigne Pingon, l'usine est rachetée en 1984 par Pel-Job, pionnier français des mini-pelles, avant d'être intégrée au groupe Volvo en 1995. Ce n'est qu'en 2000 que les pelles produites sur le site seront commercialisées sous la marque Volvo.

Aujourd'hui, l'usine Volvo Belley se spécialise dans la production de mini-pelles de 1,5 à 6 tonnes. Sur une superficie de 100 000 m² répartie en six bâtiments, avec terrain de démonstration et parkings modernisés, les machines sont conçues de A à Z : conception, soudure, usinage, peinture, assemblage, contrôle qualité et expédition. Le site intègre également un

bureau d'études et un service marketing. Un centre de démonstration permet aux visiteurs, clients et partenaires d'essayer les machines sur place dans des conditions proches du terrain.

## Un maillon d'une chaîne industrielle mondiale

Le site de Belley s'inscrit dans une organisation industrielle mondiale. Tandis que les mini-pelles de 1,5 à 6 tonnes sont intégralement fabriquées à Belley, les modèles de 6 à 10 tonnes sont produits dans l'usine sœur de Changwon, en Corée du Sud. Cette complémentarité permet à Volvo d'optimiser sa couverture de marché, en alliant savoir-faire local et production à l'échelle internationale.

Le site belleysan est ainsi reconnu au sein du groupe pour sa qualité de production, son agilité et sa capacité à intégrer rapidement de nouveaux modèles, notamment les versions électriques. En 2020, Volvo Belley a lancé la production de mini-pelles électriques, confirmant son rôle moteur dans la transition énergétique du secteur. Cette innovation s'inscrit dans la stratégie du groupe Volvo.

L'usine vise également l'excellence environnementale : elle figure parmi les sites Volvo proches du statut "zéro mise en décharge", avec plus de 85 % de ses déchets recyclés.

Le site emploie environ 370 salariés, un effectif qui peut atteindre 450 à 500 avec les intérimaires. On y compte environ 150 cadres et 250 non-cadres.

Après une période d'activité très intense à la suite de la crise sanitaire - jusqu'à 28 machines par jour- le rythme est aujourd'hui stabilisé autour de 15 unités quotidiennes. Le marché des engins de chantier, affecté par le ralentissement des investissements dans la construction et les travaux publics, montre néanmoins des signes de reprise depuis le début 2025.

## **ANNIVERSAIRE**

## L'entreprise 6° Sens fête ses 20 ans d'existence

Créée en 2005, l'entreprise de marquage et impression de Caroline Bruneaux s'est développée au grand galop. Elle a su séduire et répondre aux besoins de près de 6 000 clients en 20 ans. Rencontre avec une cheffe d'entreprise reconnaissante.

## Comment est né le projet 6° Sens ?

Après 10 ans de salariat dans différentes agences de communication et d'imprimerie, je décide en 2005, avec le soutien indéfectible de mon mari Stéphane, de me lancer dans l'entrepreneuriat.

Nous démarrons dans un petit local à Chanaz, avec peu d'investissement et un fichier client limité à notre entourage. Tout est à construire, mais l'envie et l'amour de mon métier me poussent à persévérer et à aller de l'avant.

Il a fallu affronter des moments difficiles, de nombreuses nuits blanches, et surtout vaincre mes doutes pour me lancer dans ce pari un peu fou. En 2009, je décide de déménager l'entreprise à Culoz, où j'investis dans mes premières machines d'impression et de découpe. Grâce au soutien constant de Stéphane, nous progressons pas à pas.

## Comment a-t-il évolué au fil des ans ?

Malgré les mises en garde de notre entourage professionnel et des loyers bien plus élevés, nous décidons en 2011 de nous installer à Chazey-Bons. Mon mari rejoint alors l'entreprise en tant que chef d'atelier.

Ce pari s'avère gagnant : nous triplons notre chiffre d'affaires cette année-là, ce qui nous permet d'investir dans de nouvelles machines, d'élargir notre gamme de services et de réduire nos délais de production.

Pour gagner en visibilité, nous faisons en 2013 l'acquisition du bâtiment situé dans la zone de Coron à Belley, où nous sommes encore aujourd'hui installés.

Laura, mon binôme en création, intègre 6° Sens en 2014. Ma fille Louane rejoint à son tour l'entreprise en 2017 après un apprentissage, afin de seconder son père à l'atelier.

Depuis, notre parc machines s'est considérablement développé. Nous avons enrichi notre offre, élargi notre zone d'intervention et surtout gagné en rapidité d'exécution, qui reste l'une de nos plus grandes forces aujourd'hui. Notre cœur d'activité repose sur la réalisation d'enseignes, de panneaux, de banderoles, de marquage de véhicules, de

covering et de devantures de commerces qui représentent notre principale part de marché. Nous proposons également tous les travaux d'impression publicitaire et administrative : affiches, brochures, cartes, flyers... L'ensemble est conçu avec notre service de création et d'exécution.

À l'approche de l'été, nous proposons aussi la pose de film solaire pour véhicules et bâtiments (velux, vérandas...). Depuis quelque temps, nous développons une gamme destinée aux particuliers : décoration intérieure avec papier peint personnalisé, tableaux, posters, covering de meubles et cuisines complètes.

## Quels sont vos projets pour les années à venir ?

Notre ambition est de continuer à faire vivre cette aventure familiale encore de longues années, en accompagnant notre fille pour qu'elle reprenne un jour sereinement les rênes de 6° Sens, et poursuive ce travail avec autant de passion que nous.

Nous ne remercierons jamais assez nos 6 000 clients pour leur confiance et leur fidélité au fil des années, ainsi que nos fournisseurs qui ont su répondre à nos exigences avec professionnalisme.

Un immense merci à mon mari Stéphane, pilier de cette réussite, sans qui rien n'aurait été possible. Merci à ma fidèle Laura, qui jongle chaque jour entre les défis du métier et sa vie de jeune maman, et à Louane, ma fille, qui a su s'intégrer, prendre sa place et assumer toutes les responsabilités qui lui reviennent en tant que future cheffe d'entreprise.

Bravo et merci à toutes et tous. 20 ans... ce n'est pas rien!



**+ d'infos**: 6e Sens contact@6sens.pro 04 79 42 09 74

## COMMERCE



## Coup de pouce supplémentaire pour les porteurs de projet

a Ville de Belley a renouvelé son accompagnement en faveur du commerce de proximité en s'adossant au Schéma Régional de Développement Économique d'Innovation et d'Internationalisation (le SREDII). Une convention entre la Ville de Belley et la Région Aura permet ainsi, jusqu'en 2028, d'accompagner, via une aide économique, les TPE (Très Petites Entreprises) et PME (Petites et Moyennes Entreprises) du commerce, de l'artisanat et des services avec points de vente.

Sous réserve du respect du règlement préalablement transmis, les porteurs de projet peuvent bénéficier d'un accompagnement régional de 20 % et de la Ville de 10 % pour toutes dépenses HT situées entre 10 000 € (minimum) et 50 000 € (maximum).

Souhaitant aller plus loin dans la préservation du tissu commercial local, les élus de la ville ont décidé d'instaurer une nouvelle aide économique permettant aux porteurs de projets de bénéficier d'un accompagnement de 30 %. Cette aide reprend les conditions fixées par le règlement de l'aide régionale et permet un effet levier plus important. Elle est éligible pour toutes dépenses HT situées entre 5 000 € (minimum) et 9 999 € (maximum). Le service

commerce de la ville, porte d'entrée pour toute demande d'aide, reste aux côtés de chaque acteur dans le montage et le suivi de sa subvention. Les élus de la commune souhaitent qu'à travers ces aides et un accompagnement personnalisé chaque porteur de projet puisse bénéficier d'un dispositif lui permettant ainsi de pérenniser et redynamiser son activité. À noter néanmoins que ces dispositifs ne sont pas cumulables

• + d'infos : Elodie COTE e.cote@belley.fr - 04 79 42 06 74 www.belley.fr

## **TRAVAUX**

## Rénovations : ils parient sur la ville !









« L'année 2025 a vu se concrétiser de nombreux projets de rénovation sur la parc immobilier privé. Certains ont bénéficié de dispositifs d'aide (Opah, aide façade, aide vitrine...) et ont été accompagnés par les services de la Ville dans leurs démarches afin d'obtenir un maximum d'aides. Chacun a eu à cœur de conserver le patrimoine existant, de réaliser des travaux de qualité. Avec à la clé : des logements rénovés ou créés et deux locaux commerciaux. J'espère que d'autres emboiteront le pas! »

Marie-Hélène Deschamps, adjointe en charge de l'urbanisme

## NOUVEAUTÉS

## H

#### **CHANGEMENT DE PROPRIÉTAIRE**

## LA CANTINE 18 bis rue Saint-Martin



Cuisine traditionnelle, resto'broc décor années 70-80 Du lundi au vendredi midi 12 h > 13 h 30 et soirées à thèmes le vendredi 18 h 30 - 22 h 30

## SPAR 6 rue de la République



Supérette de détail alimentaire, fruits et légumes - 7 jours sur 7, y compris dimanches et jours fériés 8 h > 22 h - Tél. 04 57 03 48 27

## LA BALISE 11 boulevard du Mail

Cuisine traditionnelle Du mardi au samedi le midi (soir : uniquement vendredi et samedi, sauf évènement) Tél. 04 74 42 56 80



## **DÉMÉNAGEMENT**

## BUGEY MÉDICAL 60 boulevard du Mail

Fournisseur de petits et grands appareillages médicaux 9 h > 12 h - 14 h > 18 h Tél. 06 08 98 97 45



### MA VIE DE BOUGIE 9 Grande rue

Fabrication et vente de bougies et fondants parfumés.
Lundi / Mercredi / Jeudi, vendredi et samedi matin sur RDV.
Mardi 9 h 30 > 12 h - 14 h 30 > 18 h 30, jeudi et vendredi 14 h 30 > 18 h 30, samedi 9 h 30 > 12 h 15
Tél. 06 79 83 84 70



## **Contactez-nous**

Vous vous installez en tant que commerçant ? Vous avez des questions sur les démarches à effectuer ou les aides dont vous pouvez bénéficier ? Vous recherchez un local ?

Contactez le service développement du commerce de proximité : Elodie COTE - e.cote@belley.fr 04 79 42 06 74

## DISPOSITIF

## À pain de Loup rejoint le centre-ville

Lancé en novembre 2024, le dispositif d'accompagnement "Ma Boutique à l'essai" vient d'aboutir pour un premier local. C'est le projet d'ouverture de la boulangerie À pain de Loup, porté par Elaine Boury, qui a été retenu. La qualité de son dossier, la maturité de sa démarche et la pertinence de son concept constitueront de véritables atouts pour le centre-ville de Belley. Bien connue des Belleysans, Elaine Boury a lancé son atelier-boulangerie fin 2021 sur le site Ugiparc où elle propose pains au levain, viennoiseries et biscuits bio.

« C'est un sacré défi dans lequel je me lance! J'ai embauché deux personnes supplémentaires afin d'assurer une production de pain plus importante tout en maintenant une ouverture quasi toute l'année et avec des plages horaires plus larges. Ce projet me permettra surtout d'être plus sereine à l'avenir pour la boulangerie. Car le risque en étant la seule à savoir faire le pain, c'est de mettre l'entreprise en danger si je suis être malade ou blessée. J'ai hâte de pouvoir m'implanter en centre-ville, où je devais initialement m'installer en 2021, et participer ainsi à la dynamisation du tissu commerçant de Belley », explique Elaine Bourv.

La jeune femme investira le local, situé boulevard de Verdun et préempté par la commune en mai 2024, à la rentrée.

Au travers de cette démarche, la Ville de Belley poursuit son action en faveur de la revitalisation de son cœur de ville. L'objectif de l'opération est de permettre à un porteur de projet de tester son activité dans un local commercial identifié, avec un accompagnement personnalisé et structuré. D'autres locaux seront prochainement identifiés, en lien avec les propriétaires.



## **CENTRE SOCIAL**



# Une fin d'année sous le signe du partage

a première édition de la Fête du jeu pour tous s'est déroulée dans la convivialité samedi 14 juin dans les locaux de L'Escale centre social (notre photo). Au programme, jeux de société, grande chasse aux Pokémon, repas partagé, spectacle de danse par l'association Odynéo, sculptures musicales interactives et spectacle par La compagnie les petits détournements, lecture à haute voix pour petites oreilles et maquillage.

Quelques jours avant, L'Escale a organisé un temps convivial d'échanges et de partage entre agents, élus et bénévoles, afin d'avoir une culture commune et une cohésion d'équipe. Cette année, la thématique abordée était l'accueil : l'accueil du public, d'un nouvel agent ou bénévole.

Après une présentation des nouveaux axes du projet social où la notion d'accueil est l'un des axes majeurs pour 2025-2029, plusieurs petits groupes d'agents, bénévoles et élus ont réfléchi ensemble à cette notion d'accueil et ont proposé des pistes d'améliorations.



L'Escale centre social compte 42 bénévoles et 14 agents.

## Signer pour mieux communiquer

la crèche Bulle d'éveil, la communication c'est aussi une affaire de signes ! Les professionnelles, formées à la communication gestuelle, la pratiquent au quotidien pour faciliter l'échange avec l'enfant.

Valérie Trabalza et Gaëlle Boisard, agents de la structure, ont pris en charge la thématique au sein de l'équipe et font vivre le projet auprès de leurs collègues mais aussi auprès des parents dont l'enfant est accueilli à la crèche.

La structure et son personnel sont parmi les premiers utilisateurs de cette nouvelle forme de communication, basée sur les signes utilisés dans la langue des signes officielle. De fait, les référentes ont été sollicitées à plusieurs reprises pour présenter le projet, expliquer le sens et la méthodologie, aux parents mais également aux professionnelles.

Les bénéfices sont multiples pour l'enfant avec qui une communication peut se mettre en place très tôt. Cette technique permet de nommer les émotions mais aussi communiquer avec l'autre, à un âge où l'enfant n'a pas encore acquis le langage. Cette communication gestuelle a alors toute son importance et devient un vrai outil de compréhension mutuelle. Il s'agit d'une base d'une vingtaine de mots du quotidien qui permettent à l'enfant d'exprimer ses besoins au quotidien et qui sont signés tout au long de la journée. Ainsi l'enfant acquiert le mot et le signe qui est plus facile parfois à faire qu'à dire. La gestion des émotions est ainsi plus facile et cela permet aux encadrantes de répondre au mieux aux besoins exprimés par les enfants en limitant l'agressivité entre eux.



## **ASSOCIATIONS**

## Deux associations au grand cœur



À Belley, des associations œuvrent avec une énergie remarquable pour que l'inclusion ne reste pas un mot, mais devienne une réalité. Qu'elles agissent en soutien à un enfant atteint d'une maladie génétique rare ou qu'elles mettent en lumière la richesse des différences à travers la danse, ces structures tissent un lien précieux entre les habitants, les familles, les institutions. Rencontres.

## L'Adam de Cœur

errière le doux prénom d'Adam se cache une réalité bouleversante et un élan de solidarité exemplaire. Né en apparence en bonne santé, Adam a vu son développement s'arrêter brutalement à neuf mois. Fatigue extrême, vomissements à chaque repas, absence de progrès moteurs... Après de longues recherches, le diagnostic est tombé : syndrome de Rett atypique. Une maladie neurologique dégénérative



rare, habituellement féminine, qui a fait de ce petit garçon un cas unique et entièrement dépendant.

Adam ne marche pas, ne parle pas, ne tient pas assis. Il est polyhandicapé, en fauteuil roulant, et communique uniquement par les yeux. Mais ces yeux, vifs et profonds, sont le canal d'un lien intense avec ceux qui l'aiment. C'est pour lui, pour alléger un quotidien lourd de contraintes, que sa tante Radhia et son époux ont fondé l'association L'Adam de Cœur en mars 2019.

Son objectif? Offrir à Adam un maximum de confort et d'épanouissement malgré la maladie. Car la vie avec une pathologie aussi lourde nécessite des équipements spécifiques, des aménagements coûteux, des déplacements vers des centres spécialisés, des thérapies alternatives ou encore des jeux adaptés pour stimuler Adam au quotidien. La famille, touchante par sa détermination et sa dignité, explique « On doit tout repenser, tout adapter, chaque jour ». Malgré les difficultés, ils gardent une force admirable.

L'Adam de Cœur est devenue bien plus qu'un soutien familial. En s'impliquant dans le milieu sportif - tournois, rencontres, évènements solidaires en Maurienne ou ailleurs - l'association a rallié à sa cause de nombreux clubs, éducateurs, bénévoles. Elle est aussi un relais d'information pour d'autres familles, en France et à l'étranger, qui cherchent des conseils sur la méthode ABR ou les prises en charge adaptées.

Le CCAS de Belley, bien qu'ayant peu de marge de manœuvre budgétaire, agit en relais pour faire connaître l'association et la soutenir dans sa visibilité. Car au fond, ce qu'offre L'Adam de Cœur, c'est une leçon de vie. Celle d'un petit garçon qui, en silence, rassemble autour de lui tout un monde d'amour, de courage et d'engagement.

## Au Cœur des différences



epuis plus de 30 ans, Au Cœur des différences agit pour rapprocher les personnes, quels que soient leur âge, leur parcours ou leur handicap. Fondée à Belley autour des interventions de danse de Pascale Bal au sein du lycée professionnel, l'association est née de la volonté partagée par des enseignants, des éducateurs spécialisés, des structures, de valoriser le brassage humain comme ciment de la société.

Au fil du temps, l'association a forgé un projet fort, basé sur l'inclusion, la mixité et la participation de toutes les générations. Le festival Au Cœur des différences, organisé tous les deux ans entre 2012 et 2022, en fut la plus belle vitrine : des milliers de spectateurs, des dizaines de structures venues de toute la région, un moment de communion où jeunes, aînés, personnes valides ou porteuses de handicap partageaient la scène et bien plus encore.

L'association est également très présente sur le terrain local. Spectacles à L'Intégral en lien avec l'Éducation nationale et le handicap, participation au Mois de la santé avec le CCAS, ateliers partagés à la Résidence Les Aquarelles... Samedi 14 juin, lors de la Fête du jeu organisée par le centre social, les jeunes en situation de handicap ont irradié de générosité, partageant leur présence avec naturel et force. François, 20 ans, s'est pris d'affection pour l'équipe du centre social... et pour le maire! Son sourire sur les photos valait tous les discours.

Mais cette belle aventure pourrait bientôt toucher à sa fin, faute de relève. Pascal Bal continue néanmoins à porter le projet avec ferveur, animant notamment des mercredis intergénérationnels où se tissent, semaine après semaine, des liens invisibles mais puissants. Au Cœur des Différences, ce n'est pas tant une association qu'une manière d'habiter le monde ensemble, dans le respect et la reconnaissance de chacun.

## LOGEMENT



## Un guichet unique pour signaler le mal-logement

Signal Logement (ex-Histologe) est un service public entièrement gratuit. C'est une plateforme numérique qui fédère et coordonne les acteurs à l'échelle d'un territoire, et qui permet au locataire ou au propriétaire de signaler les problèmes de logements non décents à l'ensemble des services compétents, en ligne et en une seule démarche.

## Dans quel cas, je signale?

Un logement décent doit respecter tous les critères suivants :

- Il possède une surface minimum,
- · Il est sécurisé,
- Il n'est pas dangereux pour votre santé,
- Il contient les équipements essentiels (eau froide et chaude, coin cuisine, sanitaires, chauffage, etc.),
- Il peut être aéré correctement,
- · Il n'y a pas d'infiltration d'air,
- Il n'y a pas de nuisibles ou parasites (cafards, punaises de lit, rats, etc.)...

Si votre logement ne respecte pas un ou plusieurs critères ou si vous avez un doute, déposez gratuitement votre signalement sur Signal logement ! Le CCAS peut vous accompagner dans cette démarche (04 79 42 23 04 - secretariat@ccas-belley.fr)

## Que se passe-t-il quand j'ai fait ma déclaration?

Le signalement est transmis au pôle de lutte contre l'habitat indigne du département de l'Ain, compétente en matière de logement.

- 1. Il étudie votre dossier et le transfère aux services compétents en fonction des problèmes signalés
- 2. Soliha Ain est missionné par le Département de l'Ain pour réaliser une visite du logement. Ces derniers réaliseront un diagnostic neutre et objectif du logement.
- 3. Soliha rédigera un compte-rendu officiel des désordres de votre logement.
- 4. La mairie de Belley et les différents partenaires (la CAF, l'ADIL, l'ARS...) sont destinataires du rapport.
- 5. Le propriétaire ou bailleur du logement est informé par les services et doit s'engager à effectuer les travaux.
- 6. Le dossier est suivi par les services jusqu'à la réalisation des travaux.

**+ d'infos :** https://signal-logement.beta.gouv.fr/ Info Logement Indigne : 0806 706 806 (appel non surtaxé) du lundi au vendredi de 9 h à 12 h et de 14 h à 17 h.

## 350 euros pour passer son permis

La Ville de Belley facilite le financement du permis de conduire des jeunes Belleysans! Une aide leur est proposée afin de faciliter les déplacements entre le domicile et le lieu d'études supérieures, ainsi que l'accès à l'emploi, pour ceux qui entrent dans la vie active. Ce coup de pouce d'un montant de 350 € est attribué contre 50 heures de bénévolat dans les services de la commune, dans un esprit de responsabilisation des jeunes. La participation est directement versée à l'auto-école de leur choix, sur présentation d'une attestation d'inscription, avec le restant dû.

+ d'infos: https://cutt.ly/b9KxoDX

## EN BREF

## **Avis aux seniors!**

Pour célébrer les fêtes de fin d'année, le CCAS de Belley offre chaque année aux seniors belleysans, un bon d'achat de 17 € à utiliser dans les commerces partenaires de l'opération dans la commune.

Pour en bénéficier, il faut avoir 75 ans minimum et résider à Belley.

Si vous êtes inscrit sur les listes électorales, vous recevrez ce bon directement à votre domicile, sans démarche de votre part.

Si vous n'êtes pas inscrit sur les listes électorales, contactez le CCAS avant le 1er novembre 2025 muni d'une pièce d'identité et d'un justificatif de domicile récent. Attention, il vous faudra renouveler la démarche chaque année.

+ d'infos : CCAS - 04 79 42 23 04 secretariat@ccas-belley.fr

## Forum du bénévolat : rdv le 3 décembre

Le CCAS, en association avec des partenaires du territoire, organise un forum à destination des associations pour les accompagner dans leur quotidien : gestion et recrutement des bénévoles, gouvernance des associations... Rendez-vous mercredi 3 décembre après-midi à la salle des fêtes de Belley!

+ d'infos: CCAS - 04 79 42 23 04 secretariat@ccas-belley.fr - Facebook

## Le Mois de la santé est de retour!

Depuis plusieurs années, le mois d'octobre est devenu le mois de la mobilisation pour lutter contre le cancer du sein à Belley.

Du 8 au 31 octobre 2025, le CCAS organise le Mois de la santé avec au programme des actions sportives, culturelles, des conférences mais aussi des stands d'information autour du cancer.

Surveillez le programme, il ne va pas tarder à sortir !

+ d'infos: CCAS - 04 79 42 23 04 secretariat@ccas-belley.fr - Facebook

## EXPOSITION



## Un voyage émouvant dans 130 ans d'histoire

L'exposition "Le Tanneur", présentée à la salle des fêtes du 23 mai au 8 juin, a rencontré un succès remarquable, avec plus de 2 500 visiteurs enregistrés. À travers une scénographie riche et soignée, elle a retracé les 130 ans d'histoire de l'entreprise emblématique du secteur du cuir et fleuron de l'industrie du luxe française, de la Ville de Belley. L'événement a non seulement captivé les visiteurs, mais aussi réveillé de nombreux souvenirs et beaucoup d'émotions.

Les anciens employés du Tanneur ont été nombreux à venir redécouvrir leur propre histoire et celle de leurs collègues via des photos, des affiches, des objets sous le regard bienveillant de M. Gianinetto, dont la vie a été dépeinte sur plusieurs panneaux, et à partager leurs souvenirs. Leurs témoignages, empreints de nostalgie et de fierté, ont apporté une dimension humaine forte à l'exposition. Pour les curieux et les plus jeunes, l'immersion dans cet univers a suscité de nombreuses questions, beaucoup d'intérêt et une vraie curiosité pour le savoir-faire artisanal et la vie d'une entreprise. Le bouche-à-oreille a rapidement pris le relais, contribuant à une affluence constante tout au long des deux semaines. Certains visiteurs sont même revenus plusieurs fois, tant il y avait de choses à voir et à apprendre. Cette fréquentation fidèle a favorisé de belles rencontres et des échanges spontanés entre curieux et passionnés. Un livre d'or mis à disposition sur place, s'est rempli de compliments chaleureux, témoignant de l'impact positif de cette exposition.

Les associations locales, Abis, Belley à cœur, société Le Bugey, les anciens du Tanneur fortement impliquées dans l'organisation et la mise en valeur des archives, se disent satisfaites et fières de la réussite collective de ce projet. Leur engagement a été essentiel pour redonner vie à cette page importante de l'histoire industrielle de Belley. La municipalité remercie chaleureusement tous les partenaires, bénévoles et visiteurs qui ont contribué à faire de cette exposition un moment fort de la vie culturelle locale. Une belle preuve que le passé peut encore faire vibrer le présent.



## PATRIMOINE

## Brillat-Savarin se refait une beauté



Installé à Belley depuis 1927, le buste de Jean-Anthelme Brillat-Savarin trône aujourd'hui devant l'office de tourisme, en plein cœur du marché le samedi matin qu'il semble observer avec bienveillance.

Cette œuvre, du sculpteur André Vermare et de l'architecte Roisin, rend hommage au célèbre magistrat et gastronome, enfant du pays, dont la mémoire culinaire rayonne bien au-delà du Bugey. Inaugurée pour le centenaire de sa mort, la statue fut fondue en 1940, avant d'être à nouveau coulée en bronze en 1948, à partir d'un modèle original en plâtre. En 2005, elle a été déplacée du Promenoir pour rejoindre la Grande rue, à l'endroit où elle se dresse aujourd'hui, comme un repère familier du cœur de ville.

## Restaurée par des mains de maître

Fin mai, le monument a bénéficié d'une restauration minutieuse menée par une entreprise locale spécialisée dans la taille de pierre et la rénovation du patrimoine, la marbrerie Villa. Sans nécessiter de dépose, les artisans ont procédé à un nettoyage en profondeur par aérogommage, utilisant un abrasif naturel concassé très fin. La pierre d'Hauteville a été ramenée à son état d'origine, tandis que le bronze a retrouvé sa patine naturelle. Chaque lettre gravée a ensuite été repeinte à la main dans une teinte brun Van Dyck, sur une pierre désormais parfaitement lisse. Deux jours de travail attentif, les 26 et 27 mai, ont permis de redonner tout son éclat à cette figure emblématique.

## GASTRONOMIE



**Talent sauce Morelle** 

é en région parisienne, Nicolas Morelle, 43 ans, grandit en Guadeloupe, où il découvre très tôt les plaisirs du goût. Sa maman, fonctionnaire, y est nommée : c'est à Pointe-à-Pitre qu'il obtient son BEP restauration, avant de poursuivre un bac pro en Alsace. Rapidement, il se forme auprès de grandes maisons : Jean-Pierre Caule à Mimizan, Georges Paineau à Questembert en Bretagne, et enfin Michel Guérard, figure emblématique de la cuisine française.

En quête de nouveaux horizons, il part ensuite en Australie, où il travaille dans un bistrot français en haut d'un gratte-ciel à Melbourne, puis en Suisse, où il exerce en tant que chef à domicile. C'est là qu'il rencontre Julie, pétillante apprentie pâtissière alors distinguée parmi les meilleures de France. Ensemble, ils s'installent en 2015 à Treffort-Cuisiat, au cœur du Revermont, dans une belle maison bressane taillée dans la pierre, lieu depuis toujours dédié à la gastronomie, et autrefois même... guinguette. C'est là que naît Voyages des Sens, une table à leur image : vivante, accueillante, généreuse. Une cuisine libre, bio et ancrée dans la terre.

## Une adresse unique ouverte sur la campagne environnante

Chez Nicolas Morelle, la carte change chaque semaine, car elle évolue au fil des saisons, en fonction du temps, des récoltes et de ses trouvailles auprès de producteurs locaux qu'il connaît personnellement. Tous les produits sont bio, les légumes choisis pour leurs variétés anciennes, les viandes issues de races rustiques. « Je cuisine ce que j'ai envie de manger », dit-il simplement. Sa truite fario, grillée avec légèreté, se marie à une fleur de courgette, un beurre monté à la citronnelle, un trait de bière passion. Les fraises de Virignat se parent d'un sorbet à l'acacia, clin d'œil à la glycine de plus de 80 ans qui enveloppe la terrasse en saison.

Le restaurant propose un menu unique, composé de cinq à six escales (dont deux plats), accompagné au choix d'accords mets et vins. Les enfants ne sont pas en reste, avec un menu tout autant soigné. En salle, Julie accueille avec un sourire lumineux et un sens du service inné. Leur complicité se ressent dans l'assiette autant



que dans l'atmosphère de cette adresse unique, ouverte sur la campagne environnante.

## Cerise sur le gâteau : engagement, transmission et Épicuriennes

Créatif, déterminé et toujours à l'écoute du vivant, Nicolas Morelle ne cesse de se renouveler. Il est président de l'association des cuisiniers du département, encadre deux apprentis et s'investit dans des événements locaux. Il participera à la prochaine édition des Épicuriennes. Aux côtés

de Fanny Saint-Sulpice (La Toque rose), il a élaboré le Menu des chefs qui sera servi dans les établissements scolaires de la ville et de Bugey-Sud. Nourrir les plus petits dans ce cadre festif est un défi qu'il aime relever car c'est aussi une manière d'éveiller les jeunes palais à la vraie cuisine. Il est également à l'origine du contenu de l'épreuve du concours jeunes en formation pour lequel il sera juré.

▶ + d'infos : Voyage des Sens 33 rue Principale, village de Cuisiat 01370 Val-Revermont - 04 74 51 39 94

## Concours amateur : à vos ustensiles !

Cette année, le concours amateur des Épicuriennes aura pour thème "Souvenir d'enfance revisité".

Composez votre duo (personnes majeures ou mineures, avec ou sans lien de parenté), choisissez votre meilleure recette et envoyez-nous votre candidature avant le 5 septembre. De nombreux lots sont à gagner!

Les deux binômes retenus seront invités à reproduire leur recette en public le 4 octobre à la salle des fêtes.

Votre candidature devra comprendre : l'histoire de votre recette, votre recette détaillée, les formulaires remplis, une photo du dessert et du duo qui concourt.

+ d'infos : Règlement et formulaires sur www.belley.fr/epicuriennes. Candidatures avant le 5 septembre à epicuriennes@belley.fr ou par courrier à Mairie de Belley - service culture 11 boulevard de Verdun 01300 Belley



## LIEU CULTUREL

## Rameaux : des débuts à plein volume

Il y a un an, Obatala dépoussiérait les portes d'un lieu aussi atypique qu'ambitieux au cœur de Belley : l'espace Rameaux. Depuis, l'association n'a cessé d'animer la scène locale avec une énergie communicative, portée par Ophélie Santini, sa directrice, et une équipe passionnée.

e 13 avril 2024, Obatala inaugurait officiellement le lieu avec le concert retentissant de Bab L' Bluz : une première soirée haute en couleur pour un lieu déjà très attendu. Dans la foulée, Obatala lance les "Jeudi Oui", des soirées hebdomadaires mêlant DJ sets, conférences, avant-premières de podcasts, cafés philo ou jam sessions. Le temps de pause estivale est mis à profit pour structurer l'espace, finaliser la cuisine et le bar (travaux et équipements subventionnés par la Ville de Belley), et poser les bases de la rentrée. Dès octobre, la dynamique repart de plus belle avec le concert du groupe Chicharron, rock colombien à l'accent bien trempé. Suivent les prestations de Submarine FM ou encore Les Enfants de Lilith, confirmant une ligne artistique exigeante, défricheuse et accessible.

## Des actions culturelles tournées vers la jeunesse

Obatala, c'est aussi un engagement fort pour la transmission. Les "Mercredis ouverts" offrent un accès libre à la Micro-Folie, musée numérique installé sur place. Autre volet : les studios de répétition, dont l'accès est désormais gratuit pour les mineurs. Trois groupes y répètent régulièrement et l'équipe espère voir les jeunes de Belley s'en emparer chaque mercredi après-midi.

#### Un avenir structuré et ambitieux

À l'horizon : une date phare chaque mois, soit huit grands concerts par an, le retour des "Jeudi Oui" d'octobre à mai, la pérennisation des Mercredis ouverts, et le développement d'ateliers de graphisme ou de culture scientifique, spécifiquement pensés pour les plus jeunes. Les retours sont d'ores et déjà unanimes : Obatala séduit par la qualité de son lieu, de sa programmation où la diversité esthétique rime avec exigence professionnelle. L'équipe se félicite d'un partenariat fluide et constructif avec la Ville de Belley. Près de 80 000 € sont versés chaque année à l'association pour gérer le lieu. Mais tout n'est pas rose pour autant : la baisse drastique de certaines subventions extérieures est venue assombrir l'horizon. Obatala refuse de renoncer à son accessibilité - aucun concert à plus de 8 € - et cherche aujourd'hui des mécènes et partenaires privés, à qui des contreparties seront proposées.

Un an après, Obatala a prouvé qu'un lieu culturel pouvait naître et grandir à Belley, avec cœur, avec force, avec vision. Plus qu'un simple espace de diffusion, c'est un laboratoire vivant de lien social, de créativité et de partage. La suite ? Elle ne tient qu'à vous.

+ d'infos: Espace Rameaux - 224 avenue Hoff - 06 66 03 19 19 - Facebook



## **MUSIQUE**

## Le conservatoire prépare la rentrée

La période d'inscription est passée mais il reste des places dans certaines disciplines au sein de l'établissement. L'année 2025 - 2026 voit également de nouveaux cours prendre place dans la grille.

Le nombre d'inscrits au conservatoire est encore en hausse cette année renforçant ainsi ses effectifs. De nouvelles classes feront leur apparition en septembre, favorisant cela

Les tout-petits auront désormais des séances d'ateliers parents / enfants dispensés à partir de 3 ans, les cordes verront la contrebasse revenir dans les instruments proposés, l'Enseignement Par l'Orchestre, destiné au 1er cycle en claviers, clarinettes, saxophones et guitare électrique / basse sera mis en place le mercredi en début d'après-midi.

Côté tarifs, pas de changement majeur à prévoir, si ce n'est les cours de théâtre qui passeront au quotient familial à la rentrée. Une ultime session d'inscriptions débutera le 18 août.

## L'avenir du conservatoire couché sur papier

Arrivé récemment à terme, l'ancien projet d'établissement laisse place à un nouveau document travaillé en collaboration avec les acteurs qui le composent.

Voté lors du conseil municipal de mai, le projet d'établissement rassemble l'historique du lieu, son implantation dans le territoire, des statistiques sur la population qui le fréquente et le public potentiel qu'il pourrait toucher. Valable jusqu'en 2031, il englobe les enjeux propres à l'évolution du service et la pédagogie mise en place afin d'offrir le meilleur aux élèves qui participent aux cours que le conservatoire dispense. Obligatoire pour l'obtention d'aides des structures de l'État notamment, il a été co-construit avec l'ensemble de l'équipe enseignante, les services et les élus municipaux.

Disponible à la consultation sur le site de la Ville, ce document vous apportera les clefs afin de répondre aux problématiques liées à la place de la culture à Belley.

▶ + d'infos : www.belley.fr 04 79 42 27 22 - Facebook conservatoire@belley.fr





## Le BOC « fédère et rassemble »

Véritable référence de la vie associative belleysanne, le Bugey Olympic Club (BOC) ne cesse de grandir et d'attirer le feu des projecteurs sur le stade Charles-Diano. Auteur d'une saison 2024/25 particulièrement réussie, le mythique club de rugby a de nouveau porté haut et fort les couleurs de Belley. Focus sur un club familial à part qui ne cherche à faire « aucune distinction ».

epuis sa naissance en 1971, le BOC est bien plus qu'un simple club sportif. Véritable pilier de la vie associative belleysanne, il incarne les valeurs fortes qui font du rugby un sport si singulier : partage, convivialité, solidarité et esprit familial.

Comme depuis de nombreuses années, le club a de nouveau attiré les foules au stade Diano entièrement réhabilité. « Lors des matches de notre équipe fanion, nous avons accueilli plus de 1 000 personnes au stade, rapporte Sébastien Guillermin, coprésident du club depuis 2019. Pour un petit club, c'est énorme. Les adversaires ont été surpris et impressionnés. » Un engouement assez délirant qui peut notamment s'expliquer par les valeurs fortes incarnées et affichées par le BOC. « Les gens se retrouvent dans notre club, avec la bonne humeur qui règne et notre âme familiale », soutient Sébastien Guillermin, lui qui a été joueur durant une longue période, avant de voir son père prendre la présidence pendant près de 18 ans, entre 1999 et 2017. « C'est une histoire de famille », sourit-il.

#### Une belle ascension

Depuis deux ans, le BOC enchaîne les résultats de haute volée et suscite la crainte chez ses concurrents. Si la formation est excellente avec l'école du rugby, l'équipe fanion représente à merveille le club et vient d'être promue en Régionale 1, seulement une petite saison après sa montée en Régionale 2.

Une seconde promotion consécutive et un nouveau bouclier des champions qui attestent des grandes ambitions du club, porté par son manager Jean-Eudes Berruet : « Dès son arrivée en août 2023, on a décidé de construire une vraie équipe, de mettre en place un vrai groupe, un collectif. Il n'y a pas de star, c'est une famille », indique le président des Jaune-et-Noir. Au-delà de leur titre de champions des Alpes de Régionale 2, les Seniors ont échoué de peu le 1er juin en huitièmes de finale du championnat de France face au Rugby Club du Pays d'Ozon (défaite 28-31). Un parcours assez énorme et une courte élimination, donc.



## « Rassembler et fédérer autour du ballon ovale »

Avec quelque 250 licenciés, une trentaine de bénévoles ainsi que plus de 70 partenaires, le club est en excellente santé et attire beaucoup. De quoi ravir Sébastien Guillermin, qui a la vocation principale et affirmée en tant que président de « rassembler et de fédérer autour du ballon ovale ».

Entre ses principes et valeurs, la réhabilitation du stade Charles-Diano et des installations, son projet sportif cohérent et sa formation très bien encadrée qui a notamment poli un certain Antonin Corso (aujourd'hui à Oyonnax en Pro D2 et international en Équipe de France U20), le Bugey Olympic Club s'impose comme l'un des clubs de rugby phares du territoire bugiste.

## « Les travaux changent beaucoup de choses »

Avec le projet de réhabilitation de la Plaine sportive, le stade Charles-Diano s'est refait une beauté et le BOC a pu bénéficier de nouvelles installations modernes. « Les travaux changent beaucoup de choses pour les joueurs, commente Sébastien Guillermin. L'état flambant neuf du terrain nous permet d'accélérer le jeu. Notre philosophie est vouée à jouer sur les ailes et à écarter au maximum, donc c'est vraiment bénéfique pour nous. »

Si la pelouse laissait souvent place à la boue, l'installation d'un terrain synthétique a changé la donne : « Grâce au synthétique, les lignes ne s'effacent plus et nous ne sommes plus obligés de les retracer, le terrain est constamment praticable même quand il pleut ». Sans oublier la construction d'une tribune qui permet d'attirer davantage de spectateurs et de supporters. « On a joué cette saison contre certaines grandes équipes comme Albertville et Thonon, et nous n'avons rien à envier à leur complexe sportif alors que les moyens ne sont absolument pas les mêmes ».



## Stéphane Mérino, au sommet de l'effort

riginaire de Yenne et installé à Belley depuis l'enfance, Stéphane Mérino, 45 ans, est à la ville dépanneur de photocopieurs... et à la montagne, un véritable conquérant des sommets. Sportif de toujours - après le football, il s'est tourné vers le trail - il vient de signer un exploit retentissant en remportant l'Ultra-trail du Grand Colombier.

#### Six entrainements hebdomadaires

Une épreuve titanesque : 120 km, 4 900 m de dénivelé positif, 12 h 43 d'effort sur des chemins vallonnés, en forêt, avec parfois plus de cinq heures de montée continue « Je découvrais cette distance, confiet-il. J'ai eu un petit coup de mou à cause d'une erreur de ravitaillement, mais j'ai tenu bon.» Un mental d'acier, forgé par six entraînements par semaine, soit près de 90 km et jusqu'à 3 000 mètres de dénivelé hebdomadaire.

Parti à 4 h du matin, Stéphane a couru entre nuit noire et lever du soleil. « On pense à ses proches, on profite du lever du soleil, on admire le Mont-Blanc, on essaie de ne pas oublier de manger », sourit-il. Car l'Ultra-trail, c'est autant une aventure physique qu'une immersion sensorielle, entre chemins forestiers et longues montées au pas. Il finit premier, avec 48 minutes d'avance, dans un événement parfaitement organisé où rien n'a été laissé au hasard. En récompense : du matériel sportif, des produits régionaux... et une belle fierté.

Stéphane avait déjà couru le Verbier et plusieurs courses de 40 à 70 km, mais celle-ci marquait un tournant. Et même si aucune course n'est encore programmée,à l'horizon, d'autres courses peut-être, mais plus tard

Pour l'heure, l'été sera doux, les baskets aux pieds mais l'esprit léger. « Courir pour le plaisir », tout simplement.



## ÉVÉNEMENT

## Ronde historique : l'édition 2025 va rythmer l'été

es 26 et 27 juillet prochains, Estoril Events et Jonathan Gagliardi organiseront la troisième édition de la ronde historique "Ain-Bugey Classic". Comme l'année dernière, vous pourrez retrouver un regroupement de voitures de collection et d'exception, parmi lesquelles des Porsche 911, Alpine A110, Turbo 102, Lotus, Clip, Subaru prendront place au sein du parking de L'Intégral.

Près de 40 kilomètres de routes seront fermés durant l'intégralité du week-end : le parcours de Peyrieu et celui de Parves (samedi), ainsi que les "spéciales" d'Innimond et de Pugieu-Contrevoz le dimanche. Au total, 11 communes seront traversées par les différentes courses. « Nous avons la chance que l'ensemble des communes, la communauté de communes, le dépar-

tement et la région nous soutiennent », a expliqué Jonathan Gagliardi, l'organisateur de la Ronde. À noter que les parcours ne seront pas chronométrés, l'objectif étant « de prendre du plaisir ».

L'édition précédente avait rassemblé quelque 65 participants, tout en attirant le regard de plus de 1 000 personnes au bord des routes des différents parcours. « Cette année, nous attendons potentiellement 75, voire 80 participants. Il y a un engouement auquel je ne m'attendais pas », a révélé Jonathan Gagliardi.

Pour participer à cet événement estival qui rend hommage à l'ancien Rallye Ain Bugey, disparu en 2005 - le véhicule doit avoir a minima 25 ans et doit être homologué avec une plaque d'immatriculation. Les

vérifications et ajustements techniques des différents véhicules engagés se tiendront le samedi matin, avant les premiers départs. Les inscriptions se font sur le site estorilevents.fr. L'été sera chaud, et les doux bruits de moteur se feront entendre sur la cité belleysanne.



## MINORITÉ

Cher-es Belleysanes et Belleysans,

Nous voulons ce mois-ci partager avec vous l'écart que nous ressentons entre les préoccupations de la majorité municipale et celles des habitant-es de Belley.

Ce dont nous parle la majorité en conseil municipal ou dans la presse :

- la situation politique nationale vue d'un angle de droite-extrême-droite (vus les résultats des dernières élections législatives, on comprend que le maire cherche l'appui de l'électorat du Rassemblement national, mais à quel prix ?) : tout est la faute de l'État sauf aux ministres qui appartiennent au bord politique du maire.
- la fermeture de l'accès aux nouveaux terrains réalisés sur la Plaine sportive parce que qu'il ne faudrait pas qu'ils s'abîment, sans préciser que les matériaux ne sont pas de la meilleure qualité, et les choix à faire parce qu'il manque 2 millions d'euros hors taxes pour boucler le budget initial. Ironie du chiffre : 2 millions d'euros ont été dépensés pour une piscine située vers l'Ousson, et qui ne verra jamais le jour?
- la réduction de la subvention du Centre Communal d'Action Sociale de 155 000 € alors que 1 800 Belleysan-es, dont 400 enfants, vivent sous le seuil de pauvreté. La majorité pourrait mettre en place la restauration scolaire à 1 € pour les enfants des familles les plus modestes, avec l'aide de l'État, mais ne le fait pas, au motif qu'il faudrait... agrandir les salles.
- l'organisation des Épicuriennes, événement qui coûte à la ville 50 000 € sans bilan sur son réel impact ni quelle population est concernée.

Ce dont nous parlent les Belleysanes et les Belleysans :

- la volonté de plus se déplacer à pied, en vélo ou en navette, mais que ce soit en sécurité : avec des trottoirs assez larges qui incluent des bateaux, sur des voies cyclables, avec la possibilité d'attacher son vélo sur des emplacements prévus à cet effet et sécurisés ; et que ce soit agréable, avec des bancs et de l'ombre pour attendre la navette ou se reposer ; rajoutons que plus les adultes et les jeunes valides recourront aux modes de déplacement doux ou collectif, plus les personnes qui ont des difficultés à se déplacer auront des possibilités de stationner correctement. N'en déplaise à notre élu et vice-président à Bugey-Sud, il y a une demande pour plus de pistes cyclables!
- la demande d'arrêter la bétonisation du

centre-ville et la bitumisation des sols qui rendent la ville inadaptée au dérèglement climatique et irrespirable pendant les canicules estivales : les îlots de chaleur ont été multipliés sous cette municipalité ; et les espaces verts n'ont pas été agrandis.

- le gâchis que constitue le manque d'aménagement de la place des Terreaux ou du parc des Anglais et les opportunités loupées de transformer les friches en espaces verts. Les Belleysanes et les Belleysans ne nous parlent pas du manque de parking, ils nous parlent de leur envie de voir la ville aménager autrement.
- l'absurdité du plan de circulation, notamment pour les routes qui arrivent sur la rue de la République, sans alternance des routes à sens unique, avec des carrefours qui présentent des problèmes de visibilité. Le tout décidé sans aucune concertation.
- le manque de commerces au quotidien, quand aucune boulangerie n'est ouverte certains jours, quand les loyers pour les commerces dans le centre-ville sont rédhibitoires, et leur valorisation insuffisante. La vie commerciale s'est déplacée vers la zone de l'Ousson. Ce n'est pas avec l'augmentation des places payantes de stationnement et la seule boutique du dispositif Ma boutique à l'essai, qui "offre" une réduction de 50 € de loyer + charges (776 €) pendant six mois que le commerce belleysan va se sentir soutenu.
- la fermeture nocturne du service des urgences pour cause de manque de professionnels de santé et la difficulté de prendre un RDV chez un spécialiste, alors qu'il y a des spécialistes qui cherchent du foncier pour s'installer et que la majorité n'a rien à leur proposer.
- la difficulté de se loger alors que beaucoup d'appartements sont vides (on construit de nouveaux logements quand la population n'augmente que très peu ; il y a plutôt un effet de relogement, par exemple des Belleysan.ne.s vendent leur maison particulière et s'installent en appartement) mais insalubres : à titre d'exemple et de symbole, la moitié des appartements de la rue de la République sont vides.
- un besoin et un élan de solidarité envers les habitants les plus modestes, les aînés isolés, qui auraient besoin qu'on leur montre qu'ils font toujours partie de leur ville, les jeunes qui ont du mal à démarrer, vu la faible rémunération des emplois disponibles localement.
- le manque de salles accessibles au grand public, en termes d'espaces mais aussi de prix, pour les ateliers et les événements

et les associations, alors que la majorité actuelle souhaite vendre la Maison des sociétés, Ainterlude et la salle de l'amitié et que les associations n'ont pas le droit d'organiser d'événement public dans l'espace associatif actuel ; la baisse annoncée de leurs subventions ; les discours de méfiance sur des associations qui, si elles ne sont pas à découvert, ne devraient pas être subventionnées. La majorité actuelle se désengage de la vie associative, au moment même d'ailleurs où la commune de Parves et Nattages inaugure son café citoyen!

- la vétusté du lycée, seul lycée de la Région à n'avoir pas été rénové, et l'absence de lieu pour les ados et jeunes adultes, filles et garçons, pour se rencontrer, pratiquer une activité, refaire le monde.
- l'impossibilité de se faire enterrer dans sa ville, là où on a vécu toute sa vie, là où sa famille vit, parce qu'il n'y a pas de carré confessionnel.

Et vous, qu'est ce qui vous préoccupe ? Quels sont les sujets que vous aimeriez voir portés au conseil municipal ?

N'hésitez pas à partager vos questions et vos réactions à minorite@belley.fr

À bientôt, L'équipe de l'opposition

## **JUILLET**

#### **JEUDI 3**

#### **DANSE**

Centre de danse et la compagnie de ballet de Claudine Barragué 20 h 30 - L'Intégral

## VENDREDI 4 ET SAMEDI 5

### **BRADERIE D'ÉTÉ**

des commerçants organisée par l'Ucab

#### **VENDREDI 4**

## BAL DES POMPIERS caserne

odoonio

#### **SAMEDI 5**

## PERMANENCE DES ÉLUS

9 h > 12 h - Hôtel de ville sans RDV

## DU SAMEDI 5 JUILLET AU SAMEDI 30 AOÛT

## MARCHÉS ANIMÉS DE L'ÉTÉ

10 h >12 h organisés par la Ville de Belley

#### **MARDI8**

## LA MÉDIATHEQUE FÊTE L'ÉTÉ

Coin lecture et ateliers 16 h > 19 h - parc du palais épiscopal 20 h - concert et cirque

## **VENDREDI 11**

#### **DON DU SANG**

de 9h à 12 h 30 ou 15 h à 19 h salle des fêtes

## **SAMEDI 12**

#### MARCHÉ NOCTURNE

17 h 30 > 22 h place de la Victoire

### **ANIMATION MUSICALE**

Set Live Dj Teechayne à partir de 20 h, place des Terreaux

## **FEU D'ARTIFICE**

22 h 30 depuis les berges du canal du Rhône (accès ViaRhôna)

### **DIMANCHE 13**

#### **CYCLISME**

Ain Bugey Valromey Tour boulevard du Mail

Arrivée féminine - 11 h 45 Arrivée masculine - 17 h 40

#### **LUNDI 14**

### **CÉRÉMONIE**

11 h - place de la Victoire

#### **DU 16 AU 27**

#### **EXPOSITION**

Annie Lecocq et Jean-François Vagnon, peintres 10 h > 19 h du jeudi au dimanche - salle des fêtes

#### **JEUDI 17**

#### CONCERT

"Ruelle mélodie" en partenariat avec Obatala 20 h - palais épiscopal – repli en cas de mauvais temps à l'Espace Rameaux

### **MERCREDI 23**

## **PATRIMOINE**

Atelier ludiques thématiques à destination des familles 14 h 30 > 16 h30 - palais épiscopal, organisé par l'office de tourisme en partenariat avec la CCBS

## SAMEDI 26 ET DIMANCHE 27

## 3<sup>E</sup> RONDE HISTORIQUE

Ain Bugey Classic parking de L'Intégral organisée par Estoril Events

#### **JEUDI 31**

#### **DON DU SANG**

9 h > 12 h 30 - salle des fêtes

## **AOÛT**

## **VENDREDI 1ER**

#### CINÉMA PLEIN AIR

"Le dernier jaguar" 21 h 30 - cour du palais épiscopal - foodtruck sur place

#### **VENDREDI8**

## CYCLISME

Tour de l'Ain U17 - 16 h Caravane - 17 h 15 Professionnels - 18 h

### **JEUDI 14**

#### CONCERT

"De Bach à Schubert", en partenariat avec Musiques en Bugey -19 h 30 - cathédrale accueilli par la Ville de Belley

#### **LUNDI 25**

#### **DON DU SANG**

de 15 h à 19 h – salle des fêtes

## SEPTEMBRE

#### **SAMEDI 6**

## PERMANENCE DES ÉLUS

9 h > 12 h - Hôtel de ville

## JOURNÉE DES ASSOCIATIONS

9 h > 17 h - autour des gymnases, organisée par la Ville de Belley

#### **CYCLISME**

9 h > 16 h - Grand prix de la ville de Belley organisé par l'association UCCB

### LUDOTHÈQUE

14 h > 17 h 30 - centre social Escale

#### **VENDREDI 12**

## TOURNOI DE FOOTBALL INTER-ENTREPRISES

19 h - stade Paul-Chastel organisé par l'association CSB

## SAMEDI 13 ET DIMANCHE 14

## RANDONNÉE

équestre attelage et VTTistes Billignin, organisée par l'association LCJTS

#### **MARDI 16**

## THÉÂTRE

"Mon âge, mes envies" 20 h - L'Intégral

## **JEUDI 18**

#### RÉUNION

sur le thème du suicide salle des fêtes organisée par le CCAS de la ville de Belley

## SAMEDI 20 ET DIMANCHE 21

## JOURNÉES DU PATRIMOINE

organisées par la CCBS

## SAMEDI 27 ET DIMANCHE 28

EXPOSITION MULTI-COLLECTIONS

boulodrome organisée par l'association Amicale philatélique

## **OCTOBRE**

#### DU 1ER AU 4

#### **FESTIVAL**

Les Épicuriennes festival de la gastronomie organisées par la Ville de Bellev

#### **SAMEDI4**

## PERMANENCE DES ÉLUS

9 h > 12 h - Hôtel de ville

#### **LUDOTHÈQUE**

14 h > 17 h 30 centre social Escale

## **VENDREDI 10**

#### **CONCERT**

Barbara Pravi 20 h - L'Intégral

### **VENDREDI 17**

#### **SPECTACLE**

"Les Fo'Plafonds" 20 h - L'Intégral

#### **SAMEDI 18**

## **TROC FRINGUES**

10 h > 12 h - centre social

#### **DIMANCHE 19**

### **COURSE PÉDESTRE**

10 km de Belley organisée par l'ASA en partenariat avec la Ville de Belley

#### MARDI 28

## **DON DU SANG**

15 h > 19 h - salle des fêtes

#### **VENDREDI 31**

## **SPECTACLE**

Les grands enfants 20 h - L'Intégral





## î ntégral lieu de toutes les cultures

## Saison 2025 - 2026



N. 10 OCT. / CONCERT Barbara Pravi



VEN. 17 OCT. / MUSIQUE Les Fo'Plafonds



VEN. 31 OCT. / THÉÂTRE Les grands enfants



JEN. 13 NOV. / HUMOUR Verino



MAR. 18 NOV. / JEUNE PUBLIC L'idole des petites



SAM. 22 NOV. / CONCERT Stéphane



VEN. 28 NOV. / CONCERT Daran



VEN. 5 DÉC. / HUMOUR Anthony Kavanagh



SAM. 13 DÉC. / JEUNE PUBLIC Les voyages fantastiques



DIM. 14 DÉC. / THÉ DANSANT Orchestre de Sandrine et Jacky



MAR. 20 JAN. / JEUNE PUBLIC Chut! Une pomme



SAM. 24 JAN. / CONCERT Best of Floyd



JEU. 29 JAN. / DANSE / CIRQUE White out



JEU. 5 FÉV. / DANSE Ballet de Kiev



VEN. 6 FÉV. / MUSIQUE Piano piano



VEN. 27 FÉV. / CONTE MUSICAL Carte blanche au conservatoire



DIM. 8 MAR. / HUMOUR Booder



MAR. 17 MAR. / DANSE A4 (comme la feuille)



VEN. 20 MAR. / HUMOUR Caroline Vigneaux



MAR. 24 MAR. / JEUNE PUBLIC Bleu nuit



MAR. 31 MAR. / DANSE Celtic Legends



JEU. 2 AVR. / THÉÂTRE Roméo et Juliette



SAM. 18 AVR. / MUSIQUE Les Virtuoses



JEU. 23 AVR. / CONCERT Stephan Eicher



VEN. 24 AVR. / THÉÂTRE Le Prénom



JEU. 30 AVR. / HUMOUR Anne Roumanoff



MER. 20 MAI / CONCERT Calogero



JEU. 28 MAI / MENTALISME Viktor Vincent



